

Designer de metal (MetalldesignerIn)

Im BIS anzeigen



Activități principale (Haupttätigkeiten)

În funcție de specializarea lor, proiectanții de metal desfășoară diferite activități: împingătoarele de metal deformează discurile din tablă (semifabricate rotunde) cu mâna sau prin presiune în corpuri goale rotunde și ovale și piese turnate care sunt utilizate în industria electrică, mecanică și ventilație. Producătorii de curele produc obiecte de utilitate și decorative din metale neferoase, cum ar fi corpurile de iluminat, balustradele scârilor, accesoriile pentru mobilă și ușa, bijuteriile, etc. Mașinile-unelte controlate de computer (CNC) sunt utilizate în toate domeniile profesionale de concentrare.

Je nach Spezialisierung führen MetalldesignerInnen unterschiedliche Tätigkeiten aus: MetalldruckerInnen verformen Blechscheiben (Ronden) händisch oder maschinell durch Druck zu runden und ovalen Hohlkörpern und Formteilen, die in der Elektro-, Maschinenbau- und Entlüftungsindustrie Verwendung finden. GürtlerInnen stellen Gebrauchs- und Ziergegenstände aus Buntmetall wie Beleuchtungskörper, Stieengeländer, Möbel- und Türbeschläge, Bijouteriewaren usw. her und GraveurInnen bearbeiten händisch oder maschinell mit verschiedenen Stahlsticheln Metalloberflächen. In allen beruflichen Schwerpunkten kommen computergesteuerte Werkzeugmaschinen (CNC) zum Einsatz.

Venituri (Einkommen)

Designer de metal câștigă între 2.660 și 3.330 euro brut pe lună (MetalldesignerInnen verdienen ab 2.660 bis 3.330 Euro brutto pro Monat).

În funcție de nivelul de calificare, salariul de pornire poate fi mai mare (Je nach Qualifikationsniveau kann das Einstiegsgehalt auch höher ausfallen):

- Profesie cu formare în ucenicie : 2.880 până la 2.900 euro brut (Beruf mit Lehrausbildung: 2.880 bis 2.900 Euro brutto)
- Ocupație cu școală profesională de nivel mediu și pregătire tehnică : 2.660 până la 2.900 euro brut (Beruf mit mittlerer beruflicher Schul- und Fachausbildung: 2.660 bis 2.900 Euro brutto)
- Ocupație cu școală profesională superioară și pregătire tehnică : 2.660 până la 3.330 euro brut (Beruf mit höherer beruflicher Schul- und Fachausbildung: 2.660 bis 3.330 Euro brutto)

Oportunități de angajare (Beschäftigungsmöglichkeiten)

Designerii de metale lucrează în principal în companii mici și mijlocii (filarea metalelor, meserii cu centuri și gravuri), dar și în industria prelucrării metalelor. Gravatorii sunt angajați și în departamentele de gravură din industria prelucrării și prelucrării metalelor, în industria armamentelor și în Banca Națională a Austriei (gravarea bancnotelor, gravarea matriței).

MetalldesignerInnen arbeiten vorwiegend in Klein- und Mittelbetrieben (Metalldruckereien, Gürtler- und Graveurgewerbe), aber auch in der Metall verarbeitenden Industrie. GraveurInnen werden auch in Gravurabteilungen der metallbe- und -verarbeitenden Industrie, in der Waffenindustrie und in der Österreichischen Nationalbank (Banknotenstecherei, Prägestockgravur) beschäftigt.

Posturi vacante curente (Aktuelle Stellenangebote)

.... în serviciul online de plasare a locurilor de muncă AMS (eJob-Room): (.... in der online-Stellenvermittlung des AMS (eJob-Room):)20  către camera eJob AMS (zum AMS-eJob-Room)

Abilități profesionale necesare în reclame

(In Inseraten gefragte berufliche Kompetenzen)

- Disponibilitate de a lucra în ture (Bereitschaft zur Schichtarbeit)
- Prelucrarea tablelor (Blechbearbeitung)
- Fabricarea bijuteriilor din sticlă (Erzeugung von Glas-Bijouteriewaren)
- Gravează (Gravieren)
- Presarea metalelor (Metalldrücken)
- Micro lipire (Mikrolöten)
- Metal de gofrare (Prägen von Metall)
- Lovirea metalului (Schlagen von Metall)
- Proiectare bijuterii (Schmuckdesign)
- Bijuterii (Schmuckerzeugung)
- Abilități de sudare (Schweißkenntnisse)
- Tehnologie de perforare (Stanztechnik)

Alte competențe profesionale

(Weitere berufliche Kompetenzen)

Competențe profesionale de bază

(Berufliche Basiskompetenzen)

- Comenzi CNC (CNC-Steuerungen)
- Abilități în prelucrarea metalelor (Metallbearbeitungskenntnisse)
- Tehnologie de perforare (Stanztechnik)
- Proiectarea piesei de prelucrat (Werkstückentwurf)

Competențe profesionale tehnice

(Fachliche berufliche Kompetenzen)

- Lucrul cu dispozitive, mașini și sisteme (Arbeit mit Geräten, Maschinen und Anlagen)
 - Lucrul cu sisteme de producție controlate electronic (Arbeit mit elektronisch gesteuerten Produktionsanlagen)
- Lucrul cu planuri, schițe și modele (Arbeit mit Plänen, Skizzen und Modellen)
 - Lucrul cu modele (Arbeit mit Modellen)
- Cunoștințe transversale de manipulare și procesare a materialelor (Bereichsübergreifende Werkstoffbe- und -verarbeitungskenntnisse)
 - Prelucrarea materialelor (Maschinelle Werkstoffbearbeitung)
 - Știința materialelor (Werkstoff- und Materialkunde) (z. B. Materiale metalice (Metallische Werkstoffe), Metale neferoase și aliajele lor (Nichteisenmetalle und ihre Legierungen))
 - Tehnologie de fabricație (Fertigungstechnik) (z. B. CAM - Fabricare asistată de computer (CAM - Computer-aided manufacturing), Transmisie metalică (Metalltreiben), Cereale (Körnen), Separare termică (Thermisches Trennen), Foraj (Bohren), Gravează (Gravieren))
- Abilități grafice (Grafikkenntnisse)
 - Grafică și animație 3D pe computer (3D Computergrafik und -animation) (z. B. KeyShot (KeyShot))
- Abilități de proiectare industrială (Industrial-Design-Kenntnisse)
 - Proiectare metalică (Metallgestaltung)
- Abilități meșteșugărească (Kunsthandwerkskenntnisse)
 - Bijuterii (Schmuckerzeugung)
- Abilități artistice (Künstlerische Fachkenntnisse)
 - Arte plastice (Bildende Kunst) (z. B. Sculptură metalică (Metallbildhauen))
- Abilități de restaurare artistică (Künstlerische Restaurierungkenntnisse)
- Cunoștințe de marketing (Marketingkenntnisse)
 - Publicitate (Werbung) (z. B. Pictează semne (Schilder malen))

- Abilități în prelucrarea metalelor (Metallbearbeitungskenntnisse)
 - Tehnologia de formare a metalelor (Metallumformtechnik) (z. B. Metal de gofrare (Prägen von Metall), Lovirea metalului (Schlagen von Metall), Răsturnarea metalului (Stauchten von Metall), Întinderea metalului (Strecken von Metall), Preîncălzirea metalului (Vorwärmen von Metall), Pliere (Abkanten))
 - Tehnica de gravare (Ätztechnik) (z. B. Gravarea metalului (Ätzen von Metall))
 - Tehnologie de prelucrare (Zerspanungstechnik) (z. B. frezarea metalului (Metall fräsen))
 - Tehnologia de separare a metalelor (Metalltrenntechnik) (z. B. Metal ștanțat (Stanzen von Metall))
- Tratarea suprafeței (Oberflächenbehandlung)
 - Finisarea suprafeței (Oberflächenveredelung) (z. B. Lustruirea metalului (Metall polieren), Galvanizare (Galvanisieren), Rumenire (Brünieren), Patinarea (Patinieren), Acoperire cu cupru (Verkupfern))
 - Pictură (Lackieren) (z. B. Vopsirea metalului (Metall lackieren))
- Cunoștințe de design interior (Raumausstattungskenntnisse)
 - Echipamente pentru sală de vânzare (Verkaufsraumausstattung) (z. B. Montarea și demontarea semnalizării informative (Montage und Demontage von Hinweisbeschilderungen))
- Abilități de sudare (Schweißkenntnisse)
 - Lipire (Löten)

Competențe profesionale generale

(Überfachliche berufliche Kompetenzen)

- Coordonare mână-ochi (Auge-Hand-Koordination)
- Motricitate fină (Feinmotorische Geschicklichkeit)
- Creativitate (Kreativität)

Abilități digitale conform DigComp

(Digitale Kompetenzen nach DigComp)

1 De bază		2 lucrători independenți		3 Avansat		4 Foarte specializat	
Descriere: MetalldesignerInnen sind vor allem in der Lage, alltägliche und berufsspezifische digitale Anwendungen und Geräte zur Kommunikation, Zusammenarbeit und Dokumentation zu nutzen und berufsspezifische digitale Geräte und Maschinen zu bedienen. Außerdem kennen sie die betrieblichen Datensicherheitsregeln und können diese einhalten.							

Informații detaliate despre competențele digitale
(Detailinfos zu den digitalen Kompetenzen)

Domeniul de competență	Nivel (e) de competență de la ... la ...								Descriere
0 - Elemente de bază, acces și înțelegere digitală	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen können allgemeine und berufsspezifische digitale Anwendungen und Geräte (z. B. digitale Zeichen- und Konstruktionsprogramme, 3D-Druck, CAD-Fertigung) auch in komplexen und neuen Arbeitssituationen selbstständig und sicher bedienen und anwenden.
1 - Manipularea informațiilor și a datelor	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen können für unterschiedliche Aufgaben und Fragestellungen arbeitsrelevante Daten und Informationen recherchieren, vergleichen, beurteilen und in der Arbeitssituation anwenden.
2 - Comunicare, interacțiune și colaborare	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen können alltägliche und betriebsspezifische digitale Geräte in komplexen Arbeitssituationen zur Kommunikation, Zusammenarbeit und Dokumentation einsetzen.
3 - Creare, producere și publicare	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen müssen digitale Inhalte, Informationen und Daten selbstständig erfassen und in bestehende digitale Tools einpflegen können.
4 - Securitatea și utilizarea durabilă a resurselor	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen sind sich der Bedeutung des Datenschutzes und der Datensicherheit bewusst, kennen die grundlegenden betrieblichen Regeln und halten sie ein.
5 - Rezolvarea problemelor, inovarea și învățarea continuă	1	2	3	4	5	6	7	8	MetalldesignerInnen müssen die Einsatzmöglichkeiten digitaler Tools und Lösungen für ihre Arbeit in den Grundzügen beurteilen können, Fehler und Probleme erkennen und diese auch unter Anleitung lösen. Sie erkennen selbstständig eigene digitale Kompetenzlücken und können diese beheben.

Formare, certificate, formare continuă
(Ausbildung, Zertifikate, Weiterbildung)

Nivele tipice de calificare
(Typische Qualifikationsniveaus)

- Profesie cu formare în ucenicie (Beruf mit Lehrausbildung)
- Ocupație cu școală profesională de nivel mediu și pregătire tehnică (Beruf mit mittlerer beruflicher Schul- und Fachausbildung)
- Ocupație cu școală profesională superioară și pregătire tehnică (Beruf mit höherer beruflicher Schul- und Fachausbildung)

Instruire
(Ausbildung)

Lehre **NQR**^{IV}

- Proiectant de metale, concentrează-te pe gravură (MetalldesignerIn, Schwerpunkt Gravur) (3 Focus

(Schwerpunkte))

- Designer de metale, concentrează-te pe lucrul cu centuri (MetalldesignerIn, Schwerpunkt Gürtlerei) (3 Focus (Schwerpunkte))
- Designer de metale, concentrează-te pe filarea metalelor (MetalldesignerIn, Schwerpunkt Metalldrückerei) (3 Focus (Schwerpunkte))

BMS - Berufsbildende mittlere Schule [nQR^v](#)

- Kunst, Medien, Design
- Maschinenbau, Kfz, Metalltechnik

BHS - Berufsbildende höhere Schule [nQR^v](#)

- Kunst, Medien, Design
- Maschinenbau, Kfz, Metalltechnik

Educație continuă

(Weiterbildung)

Fachliche Weiterbildung Vertiefung

- AutoCAD
- BIM - Building Information Modeling
- Blechschweißen
- Hüttenwesenkenntnisse
- Kunstschmieden
- Lötten
- MAG-Schweiß-Zertifikat
- Oberflächenschutz
- Restaurierungstechniken
- Technisches Zeichnen

Fachliche Weiterbildung Aufstiegsperspektiven

- Meisterprüfung für das Handwerk Metalldesign [nQR^v](#)
- Lehrlingsausbilderprüfung
- Hochschulstudien - Innovations- und Produktmanagement
- Hochschulstudien - Kunst

Bereichsübergreifende Weiterbildung

- Fachberatung
- Fachenglisch
- KeyShot
- Produktdesign

Weiterbildungsveranstalter

- Betriebsinterne Schulungen
- Innung der MetalltechnikerInnen
- Schweißtechnische Zentralanstalt (SZA) [↗](#)
- Informations- und Weiterbildungszentrum Baudenkmalspflege - Kartause Mauerbach [↗](#)
- Meisterschulen
- Erwachsenenbildungseinrichtungen und Online-Lernplattformen
- BHS - Kunst, Medien, Design
- Kollegs
- Fachhochschulen
- Universitäten

Cunoașterea limbii germane conform CEFR

(Deutschkenntnisse nach GERS)

B1 Durchschnittliche bis B2 Gute Deutschkenntnisse

Sie müssen zum Teil umfangreiche mündliche und schriftliche Arbeitsanweisungen verstehen und ausführen können. Im Team mit Kolleginnen und Kollegen kommunizieren sie vor allem mündlich, müssen aber auch schriftliche Dokumentationen, Anleitungen, Pläne etc. lesen und verstehen. Wenn sie im größeren Umfang Kontakt zu Kundinnen und Kunden haben, können auch höhere Anforderungen an die Deutschkenntnisse gestellt werden.

Informații profesionale suplimentare

(Weitere Berufsinfos)

Muncă independentă

(Selbstständigkeit)

Reglementiertes Gewerbe:

- Gold- und SilberschmiedIn, Gold-, Silber- und MetallschlägerIn (verbundenes Handwerk)
- Oberflächentechnik, Metalldesign (verbundenes Handwerk)
- VergolderIn und StaffiererIn, Schildherstellung (verbundenes Handwerk)

Eine selbständige Berufsausübung ist im Rahmen eines freien Gewerbes möglich.

Mediul de lucru

(Arbeitsumfeld)

- Poluare fonică (Lärmbelastung)
- Stand permanent (Ständiges Stehen)

Chestionar de competențe

(Berufsspezialisierungen zur Vermittlung)

Vals de aluminiu (AluminiumwalzerIn)

Producător de bijuterii (BijouteriewarenmacherIn)

Dorner (DornerIn)

Targa de sarma (DrahtstreckerIn)

Mintea intelectuală (DrahtzieherIn)

Gravor plat (FlachgraveurIn)

Fabricator de rame pentru umbrele (GestellmacherIn für Schirme)

Bătător de aur, argint și metal (Gold-, Silber- und MetallschlägerIn)

Extractor de sârmă de aur (GolddrahtzieherIn)

Gravor (GraveurIn)

Belter (GürtlerIn)

Gravor industrial (Designer de metal) (IndustriegraveurIn (MetalldesignerIn))

Lusterbeltler (LustergürtlerIn)

Mașină de gravat (MaschinengraveurIn)

Metal Designer - Gravura (MetalldesignerIn - Gravur)

Designer metal - Confecționarea curelei (MetalldesignerIn - Gürtlerei)

Designer metal - magazin de filare metal (MetalldesignerIn - Metalldrückerei)

Împingător metalic (Designer de metal) (MetalldrückerIn (MetalldesignerIn))

Targa metalica (MetallstreckerIn)

Creator de modele în industria confecționării curelelor (MustermacherIn im Gürtlergewerbe)

Gravor muzical (NotenstecherIn)

Preser în prelucrarea metalelor (PresserIn in der Metallbearbeitung)

Extractor de țevi (RohrzieherIn)

Croitoreasă umbrelă (SchirmnäherIn)

Cutter umbrelă (SchirmzuschneiderIn)
Presător cu șurub (SchraubenpresserIn)
Gravor matriță din oțel (StahlformengraveurIn)
Perforator în prelucrarea metalelor (StanzerIn in der Metallbearbeitung)
Gravor decorativ și de bijuterii (Zier- und SchmuckgraveurIn)
Vânător (ZiseleurIn)

Specializări profesionale (Berufsspezialisierungen)

*Design metalic specializat în confecționarea curelelor (designer metal) (*Metal design specialising in belt-making (metal designer))
*Design metal specializat în gravură (designer metal) (*Metal design specialising in engraving (metal designer))
*Design metal specializat în filatura metalelor (designer metal) (*Metal design specialising in metal spinning (metal designer))

Belter (GürtlerIn)
Lusterbeltler (LustergürtlerIn)
Designer metal - Confecționarea curelei (MetalldesignerIn - Gürtlerei)
Creator de modele în industria confecționării curelelor (MustermacherIn im Gürtlergewerbe)

Vals de aluminiu (AluminiumwalzerIn)
Dorner (DornerIn)
Designer metal - magazin de filare metal (MetalldesignerIn - Metalldrückerei)
Împingător metalic (Designer de metal) (MetalldrückerIn (MetalldesignerIn))
Muncitor la mașină de filat metal (MetalldrückmaschinenarbeiterIn)
Targa metalică (MetallstreckerIn)
Recrutor de presă (PresseeinstellerIn)
Preser în prelucrarea metalelor (PresserIn in der Metallbearbeitung)
Presor rasp (RaspeldruckerIn)
Extractor de țevi (RohrzieherIn)
Presător cu șurub (SchraubenpresserIn)
Cutter de oțel (StahlschneiderIn)
Perforator în prelucrarea metalelor (StanzerIn in der Metallbearbeitung)

Bătător de aur, argint și metal (Gold-, Silber- und MetallschlägerIn)
Goldbeater (GoldschlägerIn)
Metal Thug (MetallschlägerIn)
Bătător de argint (SilberschlägerIn)

Producător de bijuterii (BijouteriewarenmacherIn)
Montator de bijuterii (ModeschmuckfasserIn)
Producător de bijuterii (ModeschmuckherstellerIn)
Producător de textile decorative (SchmucktextilienherstellerIn)

Gravor plat (FlachgraveurIn)
Gravor (GraveurIn)
Gravor industrial (Designer de metal) (IndustriegraveurIn (MetalldesignerIn))
Mașină de gravat (MaschinengraveurIn)
Metal Designer - Gravura (MetalldesignerIn - Gravur)
Gravor de bijuterii (SchmuckgraveurIn)
Gravor matriță din oțel (StahlformengraveurIn)

Gravor decorativ și de bijuterii (Zier- und Schmuckgraveurln)

Gravor decorativ (Ziergraveurln)

Vânător (ZiseleurIn)

Compozitor muzical (NotensetzerIn)

Gravor muzical (NotenstecherIn)

Targa de sarma (DrahtstreckerIn)

Producător de produse din sârmă (Designer de metal) (DrahtwarenmacherIn (MetalldesignerIn))

Mintea intelectuală (DrahtzieherIn)

Extractor de sârmă de aur (GolddrahtzieherIn)

Fost din aluminiu (AluminiumverformerIn)

Cupru Fost (KupferverformerIn)

Deformator universal și metalic (Universal- und MetallverformerIn)

Modelator de tablă (ZinnverformerIn)

Producator de umbrele de gradina (GartenschirmmacherIn)

Fabricator de rame pentru umbrele (GestellmacherIn für Schirme)

Producător de umbrele de piață (MarktschirmmacherIn)

Producător de umbrele (RegenschirmmacherIn)

Producător de umbrele (SchirmmacherIn)

Croitoreasă umbrelă (SchirmnäherIn)

Cutter umbrelă (SchirmzuschneiderIn)

Producător de umbrele (SonnenschirmmacherIn)

Designer de metal - arte și meserii (MetalldesignerIn - Kunsthandwerk)

Profesii conexe

(Verwandte Berufe)

- Aur și argintar și bijuterie (Gold- und SilberschmiedIn und JuwelierIn)
- Designer industrial (Industrial DesignerIn)

Alocarea în zonele și grupurile profesionale ale BIS

(Zuordnung zu BIS-Berufsbereichen und -obergruppen)

Inginerie mecanică, auto, metal (Maschinenbau, Kfz, Metall)

- Prelucrarea și prelucrarea metalelor (Metallbe- und -verarbeitung)

Medii, grafică, design, tipărire, arte, meserii (Medien, Grafik, Design, Druck, Kunst, Kunsthandwerk)

- Artizanat, ceasuri, bijuterii (Kunsthandwerk, Uhren, Schmuck)

Alocarea la clasificarea profesională AMS (șase cifre)

(Zuordnung zu AMS-Berufssystematik (Sechssteller))

- 181101 Vals de aluminiu (Aluminiumwalzer/in)
- 181102 Targa metalică (Metallstrecker/in)
- 182101 Placă de îndreptat sârmă (Drahtstrecker/in)
- 182102 Mastermind (Drahtzieher/in)
- 182103 Extragător de sârmă de aur (Golddrahtzieher/in)
- 182104 Extragător de țevi (Rohrzieher/in)
- 197109 Gravor industrial (Industriegraveur/in)
- 197301 Gravator pentru matrițe din oțel (Stahlformengraveur/in)
- 208101 Imprimantă metalică (Metalldrucker/in)

- 208301 Dorner (Dorner/in)
- 208302 Presor / intrare (prelucrarea metalelor) (Presser/in (Metallbearbeitung))
- 208303 Presor cu șurub (Schraubenpresser/in)
- 208501 Punch (prelucrarea metalelor la mașini) (Stanzer/in (maschinelle Metallbearbeitung))
- 227601 Producător de articole de bijuterii (producător de bijuterii de îmbrăcăminte)
(Bijouteriewarenmacher/in (Modeschmuckerzeuger/in))
- 227602 Liliac de aur / argint și metal (Gold-/Silber- und Metallschläger/in)
- 227701 Gravător plat (Flachgraveur/in)
- 227702 Mașină de gravat (Maschinengraveur/in)
- 227703 Gravător (Graveur/in)
- 227704 Chaser (Ziseleur/in)
- 227705 Gravor ornamental și bijuterii (Zier- und Schmuckgraveur/in)
- 230101 Gürtler / in (Gürtler/in)
- 230102 Candelabru (Lustergürtler/in)
- 230103 Modelator (Mustermacher/in)
- 238802 Cadru (umbrelă) (Gestellmacher/in (Schirm))
- 238810 Designer de metale - gravură (Metalldesigner/in - Gravur)
- 238811 Designer metalic - atelier de centuri (Metalldesigner/in - Gürtlerei)
- 238812 Designer de metal - filare de metal (Metalldesigner/in - Metalldrückerei)
- 238880 Designer de metale - gravură (Metalldesigner/in - Gravur)
- 238881 Designer metalic - atelier de centuri (Metalldesigner/in - Gürtlerei)
- 238882 Designer de metal - filare de metal (Metalldesigner/in - Metalldrückerei)
- 315101 Canalizare umbrelă (Schirmnäher/in)
- 315102 Tăietor de umbrele (Schirmzuschneider/in)
- 340803 Notă gravor (Notenstecher/in)

Informații în lexiconul vocațional

(Informationen im Berufslexikon)

-  MetalldesignerIn (Lehre)
-  MetalldesignerIn - Kunsthandwerk (Schule)

Informații în busola de antrenament

(Informationen im Ausbildungskompass)

-  Designer de metal (MetalldesignerIn)

powered by Google Translate

Textul a fost tradus automat din germană. Termenii germani sunt indicați între paranteze.

ACEST SERVICIU POT INCLUDE TRADUCERI OFERITE DE GOOGLE. GOOGLE DECLARĂ ORICE RESPONSABILITATE CU PRIVIRE LA TRADUCERI, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, INCLUSIV ORICE RESPONSABILITATE PENTRU EXACTITATE, FIABILITATE ȘI ORICE RESPONSABILITATE IMPLICITĂ PENTRU EFICIENȚA PIEȚEI ȘI RESPONSABILITATE.

Der Text wurde automatisiert aus dem Deutschen übersetzt. Die deutschen Begriffe werden in Klammern angezeigt.

DIESER DIENST KANN ÜBERSETZUNGEN ENTHALTEN, DIE VON GOOGLE BEREITGESTELLT WERDEN. GOOGLE SCHLIEßT IN BEZUG AUF DIE ÜBERSETZUNGEN JEGLICHE HAFTUNG AUS, SEI SIE AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND, EINSCHLIEßLICH JEGLICHER HAFTUNG FÜR DIE GENAUIGKEIT, ZUVERLÄSSIGKEIT UND JEGLICHE STILLSCHWEIGENDE HAFTUNG FÜR DIE MARKTGÄNGIGKEIT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND NICHTVERLETZUNG FREMDER RECHTE.

Acest profil profesional a fost actualizat pe 21. November 2025. (Dieses Berufsprofil wurde aktualisiert am 21.

November 2025.)